

M-1200 BT
M-1200 US
M-1200 NY
M-1200 LD
M-1200 BTK

FR HAUT-PARLEUR BLUETOOTH AVEC RADIO PLL

CONTENU DE LA BOÎTE
Lorsque vous déballez votre produit, assurez-vous que vous avez enlevé tous les accessoires et les nouvelles informations:

- Tour d'écoute
- Manuel d'utilisation
- Télécommande
- Câble auxiliaire x1 (3,5mm)
- Vis et Rondelle x2

INSTALLATION

1. Capteur infrarouge
2. Tweeters
3. Haut-parleurs
4. Caisson de grave
5. Toile du haut-parleur (M-1200BT seulement)
6. Base
7. Vis

Assemblez la base en bois sur le corps principal avec les vis fournies et les rondelles comme sur l'illustration 1 ci-dessus. Le fillet du haut parleur peut se démonter et se remonter comme sur l'illustration 2 ci-dessus.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL
Unité principale

1. Port USB MP3
2. Logement pour carte SD
3. AUX Entrée Auxiliaire
4. Chargeur USB
5. Indicateurs des modes
6. Touche M/ (recherche arrière)
7. Touche M/ (recherche avant)
8. Touche M/ (recherche auto/balaya)
9. Touche M/ (recherche avant)
10. Touche M/ (recherche avant)
11. Touche M/ (recherche avant)
12. Touche M/ (recherche avant)
13. Antenne filaire FM
8. Touche VOL- (diminution du volume)
9. Touche MODE
10. Touche M/ (recherche avant)
11. Touche M/ (recherche avant)
12. Touche M/ (recherche avant)
13. Antenne filaire FM

Télécommande

- R1. Touche STANDBY
- R2. Touche M/ (recherche avant)
- R3. Touche VOL (Volume)+
- R4. Touche MODE
- R5. Touche M/ (recherche avant)
- R6. Touche M/ (recherche avant)
- R7. Touche M/ (recherche avant)
- R8. Touche STOP (ARRÊT)
- R9. Touche M/ (recherche avant)
- R10. Touche EQ (ÉGALISEUR)
- R11. Touches numériques

La télécommande fonctionne avec une pile au lithium de type CR2025 (fournie). Pour alimenter la télécommande, retirez l'onglet d'isolation situé à l'arrière de l'appareil.

Lorsque vous appuyez sur les touches numériques (0-9), l'appareil prend quelques secondes pour réagir.

REMPLACEMENT DE LA PILE DE LA TÉLÉCOMMANDE

1. Poussez le couvercle de la droite.
2. Installez une pile « CR2025 » en dirigeant la borne positive de la pile (+) vers le haut.
3. Remplacez la couverture du compartiment à pile.

Chargeur USB

1. Connectez votre câble USB (non fourni) et branchez la prise USB standard dans le port de chargement USB sur le dessus de l'unité.
2. Appuyez sur la touche M/ pour mettre l'appareil en marche.
3. Une fois terminé, déconnectez le câble USB de l'unité.

Remarque: Le maximum du port de chargement USB est de 5V, 2.1A.CC Vous pouvez charger tous les appareils à rechargeable par USB avec une intensité de charge inférieure, comme les iPod, iPhone, iPad, lecteur MP3, etc. La fonction de chargement n'est pas disponible en mode veille. Certains appareils peuvent être incompatibles.

COUPLAGE ET CONNEXION

Le mot Bluetooth ainsi que les marques et logos sont des marques commerciales déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés de leurs titulaires respectifs.

1. Désactivez la fonctionnalité Bluetooth des autres appareils qui étaient couplés avec votre unité.
2. Appuyez sur la touche M/ pour mettre l'appareil en marche.
3. Appuyez sur la touche MODE pour sélectionner le mode Bluetooth. L'indicateur de bluetooth s'allumera en vert en conséquence. Votre unité sera en mode couplage avec deux sons d'alerte bip.
4. Activez la fonctionnalité Bluetooth sur votre appareil Bluetooth. Typiquement, les commandes Bluetooth se trouvent dans le menu d'outils ou de paramètres de l'appareil (voir votre manuel de l'utilisateur). Allumez la connectivité Bluetooth et rendez votre appareil « détectable ».
5. Rafraîchissez la liste des appareils Bluetooth.
6. Choisissez 'ajouter un nouvel appareil Bluetooth' ou « configurer un appareil Bluetooth » sur votre appareil. Il commencera à effectuer une recherche. Une fois que le M-1200 BT apparaît sur votre appareil, sélectionnez-le. Si votre appareil vous demande un mot de passe, saisissez: 0000. Si la tentative de couplage échoue ou prend trop de temps, recommencez la procédure de couplage (voir les étapes 2 à 6).
7. Une fois que votre appareil et le M-1200 BT se sont connectés réciproquement, une tonalité se fait entendre.

Jouer des fichiers audio depuis des appareils Bluetooth.
Assurez-vous que la connexion Bluetooth entre l'unité et l'appareil est activée. Appuyez sur la touche M/ pour mettre la lecture en pause. Appuyez une nouvelle fois sur la touche M/ pour la reprendre.

1. Appuyez sur la touche M/ ou M/ pour passer à la page suivante ou précédente.

Remarques: Les touches M/ et M/ ne réagissent que en pas fonctionnant avec certains lecteurs de votre source Bluetooth.

Par la présente, NEW ONE S.A.S déclare que l'appareil "MUSE M-1200 BT/M-1200 BTK/M-1200 US/M-1200 NY/M-1200 LD" est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site http://www.muse-europe.com/inform/m-1200.pdf

GUIDE DE DÉPANNAGE

Symptôme	Cause	Remède
Impossible de passer en marche l'appareil.	La prise CA n'est pas branchée sur le secteur.	Branchez la correction sur le secteur.
L'unité est en mode veille.	L'unité est en mode veille.	Appuyez sur la touche M/ pour mettre l'appareil en marche.
Le niveau de volume est réglé sur le minimum.	Le niveau de volume est réglé sur le minimum.	Réglez le volume sur le niveau de votre choix.
L'appareil connecté n'est pas en mode lecture.	L'appareil connecté n'est pas en mode lecture.	Lisez de la musique sur l'appareil connecté.
Le son émis de l'appareil connecté est faible. (Mode AUX IN & BLUETOOTH)	Le son émis de l'appareil connecté est faible. (Mode AUX IN & BLUETOOTH)	Réglez le volume de votre appareil connecté.
Le niveau de volume est trop fort.	Le niveau de volume est trop fort.	Réduisez le niveau de volume en appuyant sur la touche VOL-.
Distortion sonore	Le niveau de volume de l'appareil connecté est trop fort. (Mode AUX IN et BLUETOOTH)	Réduisez le niveau de volume sur l'appareil connecté.
La réception Bluetooth ne fonctionne pas	L'appareil n'est pas en mode Bluetooth.	Essayez de connecter à nouveau.

AVERTISSEMENT
N'obstruez aucune voie de ventilation. Installez conformément aux instructions du fabricant.

N'installez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que radiateurs, registre de chaleur, poêle ou autres appareils (y compris les amplificateurs) qui produisent de la chaleur.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

Ne soyez pas sûr de la sécurité des piles polarisées ou de type terre. Une prise polarisée dispose de deux lames dont une 1/2 plus épaisse que l'autre, une prise avec mise à la terre dispose de deux lames et d'une fiche de mise à la terre, la lame large ou la fiche sont équipées pour votre sécurité. Si la prise fournie ne s'adapte pas à votre installation, consultez un électricien pour le remplacement de votre installation obsoleète.

- INSTALLATION**
1. Remote Sensor
 2. Tweeters
 3. Loud Speakers
 4. Woofer
 5. Speaker Net (M-1200BT only)
 6. Base
 7. Screws

Assembled the wooden base to the main body by the supplied screws and washers as the Fig.1 above. The speaker net can take out and reassemble as Fig.2 above.

LOCATION AND DESCRIPTION OF CONTROLS

MAIN UNIT

1. USB MP3 port
2. SD card slot
3. MODE button
4. USB CHARGE
5. MODE indicators
6. M/ (Play/Pause/ FM Scan Button)
7. VOL- Button
8. VOL+ Button
9. MODE button
10. M/ (TUNE- Button)
11. M/ (TUNE+ Button)
12. (Standby Button)
13. Antenna

REMOTE CONTROL

- R1. (STANDBY Button)
- R2. (TUNE- Button)
- R3. VOL (Volume)+ Buttons
- R4. MODE Button
- R5. M/ (TUNE+) Button
- R6. M/ (TUNE+ Button)
- R7. M/ (Play/Pause) Button
- R8. STOP Button
- R9. FM SCAN Button
- R10. EQ Button
- R11. Numeric Buttons

The remote control operates on 1pc "CR2025" lithium battery (included). To power up the remote control, remove the insulation tab from the back of unit.

When you press the number keys (0-9), the unit takes some seconds to read.

Replacing battery for the remote control

1. Push and slide out the battery cap.
2. Replace the battery by a new CR2025 button cell with the polarity "+" face up.
3. Replace the cover.

Notes on batteries

- Never recharge the batteries, apply heat to them or take them apart.
- Battery shall not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or the like.
- Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other, a grounding type plug has two blades and a third grounding prong, the wide blade or the prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
- Only use attachments / accessories specified by the manufacturer.
- Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart / apparatus combination to avoid injury from tip-over.
- Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- An outside antenna system should not be located in the vicinity of overhead power lines or other electric light or power circuits, or where it can fall into such power lines or circuits. When installing an outside antenna system, extreme care should be taken to keep from touching such power lines or circuits as contact with them might be fatal.
- Do not overload wall outlets and extension cords as this can result in a risk of fire or electric shock.
- When replacement parts are required, be sure the service technician uses replacement parts specified by the manufacturer or those that have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire or electric shock or other hazards.

WARNING
Do not ingest the battery, Chemical Burn Hazard. (The remote control supplied with This product contains a coin/button cell battery. If the coin/button cell battery is swallowed, it can cause severe internal injury. If you think you have swallowed a coin/button cell battery, please seek immediate medical attention.)

POWER SOURCE
Insert the AC plug into a conveniently located AC outlet having AC 230V ~ 50Hz.

WARNING: This unit has a long AC cord that can easily be tripped on or pulled on. Please be careful of the power cord. Do not pull on the cord or a tabletop, etc. where it can be pulled on by children or tripped over accidentally.

NOTE: In a concern of saving energy, when playback has reached to the end or listening volume is set at a very low level and no control is operated on the device for a period of 2 hours, the unit will automatically switch to Standby mode.

GENERAL OPERATION

1. Press (Standby) to turn on or turn off the unit.
2. Press the MODE button repeatedly to select the playback source as desired. The AUX, MP3, SD, and FM indicators will light green accordingly.
3. Note: If no USB device or CARD was inserted, USB or CARD mode cannot be selected by MODE button.
4. Press the (Volume)+/- Buttons to adjust volume level.
5. Press the (TUNE-/+ EQ) buttons (equalizers) mode as desired.
6. Press the M/ button on the remote control to turn off the sound. Press it again to turn it back.
7. If the unit is not used for a long period of time, pull out the plug to turn off the unit completely.

PLAY RADIO

1. Press the (Standby) to turn on the unit.
2. Press the MODE button repeatedly until the FM indicator turns on.
3. Press the (TUNE-/+ EQ) buttons to select the FM station.
4. Press the FM SCAN button on the remote control. The unit will start to search all available FM stations then stored into the memory automatically.
5. After finished FM SCAN, press numeric buttons to find for approx 3 seconds, you can see 1-20 preset stations, eg: pressing "1", means preset station 1, pressing "2" + "0" means preset station 20. Or press C to cycle through and listen to the preset stations.

To enhance radio reception ability:
FM: Fully unfold the antenna wire. Extend the antenna wire and place it in the position that sounds best.

USB OR SD/SDHC/MMC PLAYBACK
You can connect a USB flash drive (not included) to the USB port or a SD/SDHC/MMC card (not included) to the memory expansion card slot on the unit to play MP3 files.

NOTE: USB or SD card sources will be automatically selected when inserted in.

1. Press (Standby) to turn on the unit. Press the MODE Button repeatedly until the USB indicator or SD indicator turns on. Wait for a few seconds, the unit will play the music files automatically.
2. Press M/ to skip forward to next track and M/ to skip backward to previous track. Press and hold M/ or M/ to search quickly within a track.
4. Using numeric buttons to your desired track, eg: pressing "11", means track 1, pressing "2" + "0" means track 20.

NOTE: The unit is compatible with the following Memory Device (Source): USB flash drive, SD, SDHC, MMC.

- Supporting format: MP3 (32kpbs-320kpbs)
- The number of MP3 files on the Memory Device should not exceed 999.
- If you can not easily insert the memory card, you may have inserted it incorrectly. Try to turn over the card and then insert again.
- For playing files on USB flash drive or SD/SDHC/MMC card, you should plug in the USB flash drive or SD/SDHC/MMC card when the unit is in standby mode. Turn ON the unit and use MODE button to select USB or SD/SDHC/MMC card mode.
- There are many USB devices in the market. We cannot guarantee to support all different models. Please try another USB device if your device is not supported.
- Some SD/SDHC/MMC card may be incompatible.

LISTENING TO AUXILIARY SOURCE

1. Connect your auxiliary source (e.g. iPod / iPad / MP3 player) to the AUX jack (3.5mm).
2. Press the (Standby) to turn on the unit. Press the MODE Button repeatedly until the AUX indicator turns on.
3. Start playback from your auxiliary source.
4. Adjust the volume to desired level.
5. To stop playback, disconnect your auxiliary source from the AUX Jack.

USB CHARGER-A Power USB Port

1. Connect your device to USB cable (not included) and plug the standard USB plug into the USB charging port on the top of the unit.

2. Power on the unit as previous procedure again (see steps 2-6)
3. When finished, disconnect the USB cable from the unit.

NOTES:

- The maximum output from the USB charging port is DC 5V/2.1A. You can charge any rechargeable USB devices charging current less than that as iPod, iPhone, iPad, MP3 Player, etc.
- Charging function is not available in Standby mode.
- Some devices may be incompatible.

BLUETOOTH PAIRING & LINKING OPERATION

The Bluetooth word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by New One S.A.S is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

1. Turn off the Bluetooth functionality of other devices that were paired with your unit.
2. Instruct the Bluetooth device to enter pairing mode.
3. Press MODE button to select Bluetooth mode. The Bluetooth indicator will turn on. Your unit will be in pairing mode with two beep tone voice.
4. Press the Bluetooth device's pairing button. Typically, Bluetooth controls are found on the device's tools or settings menu (see your user manual). Turn on Bluetooth connectivity and make your device "discoverable".
5. Clean out the pair list on your Bluetooth device.
6. Press "add a new Bluetooth device" or "setup Bluetooth device" on your device. It will start to search. One "M-1200 BT" shows on your device, select it. If your device prompts you for a pass code, please enter 0000. If the pairing attempt fails, repeat the pairing procedure again.
7. After your device and the "M-1200 BT" have connected each other, a tone voice can be heard.

PLAY MUSIC from Bluetooth devices.
Make sure the Bluetooth connection between the unit and the device is active.

1. Press M/ to suspend momentarily the playing track. Press M/ again to resume playing.
2. Press M/ button to skip forward to next track and M/ to skip backward to previous track.

ADVERTENCIA
No ingiera as pilhas. Perigo de Queimadura Química. (Formicidas com o Comando) Este produto contém uma caixa de pilhas com célula de moda metálica. Pode-se a caixa de pilhas com célula de moda metálica/batôa for engolido, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas, podendo levar à morte.

TROUBLESHOOTING GUIDE

Symptom	Cause	Solution
No power	AC plug not plugged into wall outlet properly. The unit is in Standby mode.	Plug it to the wall outlet properly. Press the (Standby) to turn on the unit.
	Volume in minimum.	Adjust volume to a desired level.
No sound	The connected device is not in playback mode. Sound output of the connected device is weak. (AUX IN & BLUETOOTH mode)	Play the music in the connected device. Adjust volume of connected device.
	Volume level too high.	Reduce the volume level by press the VOL- button.
	Volume level of the connected device too high. (AUX IN & BLUETOOTH mode)	Reduce the volume level of the connected device.
Sound distortion	Volume level of the connected device too high. (AUX IN & BLUETOOTH mode)	Reduce the volume level of the connected device.
Bluetooth reception failure	Not in the Bluetooth mode.	Try to do connection again.

Warning
- Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other, a grounding type plug has two blades and a third grounding prong, the wide blade or the prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
- Only use attachments / accessories specified by the manufacturer.
- Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart / apparatus combination to avoid injury from tip-over.
- Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- An outside antenna system should not be located in the vicinity of overhead power lines or other electric light or power circuits, or where it can fall into such power lines or circuits. When installing an outside antenna system, extreme care should be taken to keep from touching such power lines or circuits as contact with them might be fatal.
- Do not overload wall outlets and extension cords as this can result in a risk of fire or electric shock.
- When replacement parts are required, be sure the service technician uses replacement parts specified by the manufacturer or those that have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire or electric shock or other hazards.

Specifications
Power Source: AC 230V ~ 50Hz
Power Coverage: FM 87.5 - 108.0 MHz
Bluetooth working distance: Up to 10 meters measured in open space. (Wall and structures may affect range of device)
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
RF Output Power: 2 dbm
Remote working distance: Up to 5 meters, +/- 30 degree.

SAFETY INSTRUCTION

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

ATTENTION: To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover or back. There are no user serviceable components inside the unit. Refer all servicing to qualified personnel.

The lightning flash with arrowhead symbol within the triangle is a warning sign alerting the user of "dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point within the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

WARNING: TO PREVENT FIRE OR SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice. (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

Respete o ambiente. Antes de deltar as pilhas fora, contacte o seu distribuidor que poderá ser capaz de reciclá-las corretamente no local correto.

CAUIDADO: Perigo de explosão se a pilha for substituída de forma incorrecta. Substitua apenas pelo mesmo tipo ou por um equivalente.

ADVERTENCIA
No ingiera as pilhas. Perigo de Queimadura Química. (Formicidas com o Comando) Este produto contém uma caixa de pilhas com célula de moda metálica. Pode-se a caixa de pilhas com célula de moda metálica/batôa for engolido, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas, podendo levar à morte.

TROUBLESHOOTING GUIDE

Symptom	Cause	Solution
No power	AC plug not plugged into wall outlet properly. The unit is in Standby mode.	Plug it to the wall outlet properly. Press the (Standby) to turn on the unit.
	Volume in minimum.	Adjust volume to a desired level.
No sound	The connected device is not in playback mode. Sound output of the connected device is weak. (AUX IN & BLUETOOTH mode)	Play the music in the connected device. Adjust volume of connected device.
	Volume level too high.	Reduce the volume level by press the VOL- button.
	Volume level of the connected device too high. (AUX IN & BLUETOOTH mode)	Reduce the volume level of the connected device.
Sound distortion	Volume level of the connected device too high. (AUX IN & BLUETOOTH mode)	Reduce the volume level of the connected device.
Bluetooth reception failure	Not in the Bluetooth mode.	Try to do connection again.

Warning
- Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
- Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
- Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other, a grounding type plug has two blades and a third grounding prong, the wide blade or the prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
- Protect the power cord from being walked on or pinched particularly at plugs, convenience receptacles, and the point where they exit from the apparatus.
- Only use attachments / accessories specified by the manufacturer.
- Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer, or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart / apparatus combination to avoid injury from tip-over.
- Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
- An outside antenna system should not be located in the vicinity of overhead power lines or other electric light or power circuits, or where it can fall into such power lines or circuits. When installing an outside antenna system, extreme care should be taken to keep from touching such power lines or circuits as contact with them might be fatal.
- Do not overload wall outlets and extension cords as this can result in a risk of fire or electric shock.
- When replacement parts are required, be sure the service technician uses replacement parts specified by the manufacturer or those that have the same characteristics as the original part. Unauthorized substitutions may result in fire or electric shock or other hazards.

Specifications
Power Source: AC 230V ~ 50Hz
Power Coverage: FM 87.5 - 108.0 MHz
Bluetooth working distance: Up to 10 meters measured in open space. (Wall and structures may affect range of device)
Bluetooth: 2.402-2.48GHz
RF Output Power: 2 dbm
Remote working distance: Up to 5 meters, +/- 30 degree.

SAFETY INSTRUCTION

CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN

ATTENTION: To reduce the risk of electric shock, do not remove the cover or back. There are no user serviceable components inside the unit. Refer all servicing to qualified personnel.

The lightning flash with arrowhead symbol within the triangle is a warning sign alerting the user of "dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point within the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

WARNING: TO PREVENT FIRE OR SHOCK HAZARD, DO NOT EXPOSE THIS APPLIANCE TO RAIN OR MOISTURE.

If at any time in the future you should need to dispose of this product please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle where facilities exist. Check with your Local Authority or retailer for recycling advice. (Waste Electrical and Electronic Equipment Directive)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

Respete o ambiente. Antes de deltar as pilhas fora, contacte o seu distribuidor que poderá ser capaz de reciclá-las corretamente no local correto.

CAUIDADO: Perigo de explosão se a pilha for substituída de forma incorrecta. Substitua apenas pelo mesmo tipo ou por um equivalente.

ADVERTENCIA
No ingiera as aberturas para ventilação. Instale o aparelho de acordo com as instruções do fabricante.

- Não instale o aparelho próximo a fontes de calor como aquecedores, registros de calor, fornos, ou quaisquer outros itens que emitam calor (incluindo amplificadores).
- Não contorne a segurança de um conector com aterramento. Uma tomada com aterramento tem 2 prós chavos, sendo um mais largo que o



- Verwenden Sie die Tasten **VOL+** zum Einstellen der gewünschten Lautstärke.
- Bedienen Sie die EQ-Taste, um einen voreingestellten Musik-Equalizer zu wählen.
- Drücken Sie die Taste **X** um kurzzeitig den Ton auszuschalten. Drücken Sie erneut diese Taste, um den Ton wiederanzuschalten.
- Falls Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht verwenden werden, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose, um das Gerät vollständig auszuschalten.

RADIO HÖREN

- Drücken Sie wiederholt die Taste **MODE** (Modus), bis die FM Anzeigelampe grün leuchtet.
- Drücken Sie die Tasten **FM** wiederholt, um den gewünschten sender zu suchen. Oder drücken Sie die Taste **FM SCAN** die den gewünschten Sender. Das Gerät sucht und speichert automatisch alle verfügbaren FM-Sender. Verwenden Sie nach dem Speichern der Sender die Tasten **FM** / **FM** am Gerät oder auf der Fernbedienung, um den nächsten oder vorhergehenden Sender einzuschalten.
- Drücken Sie nach der Funktion FM SCAN eine der Zifferntasten und warten Sie ungefähr 3 Sekunden. Sie können 1-20 gespeicherte Sender auswählen. Beispiel: Die Taste „1“ steht für den 20 gespeicherten Speicherplatz 1. Drücken Sie „2“ um den 20. Sender auf Speicherplatz 20 zu springen. Oder drücken Sie die Taste „C“ um einen der gespeicherten Radiosender einzuschalten.

Um den FM-Empfang zu optimieren:
Rollen Sie die externe FM-Drahtantenne komplett ab und positionieren Sie sie.

WIEDERGABE VON EINEM USB-STICK ODER EINER SD/SDHC/ MMC-KARTE
Sie können einen USB-Stick (nicht mitgeliefert) an den USB anschließen oder eine SD/SDHC/SDHC-Memoriekarte (nicht mitgeliefert) in den Kartensteckplatz des Geräts einfügen, um MP3-Dateien auf dem Speichergerät zu hören.
1. Drücken Sie die Taste **⏻** um das Gerät einzuschalten. Drücken Sie wiederholt die Taste **MODE** (Modus), bis die FM Anzeigelampe grün leuchtet. Nach einigen Sekunden, Der Player list die Disc automatisch ein und beginnt mit der Wiedergabe.
Hinweis: Der USB- oder SD-Wiedergabemodus wird nach dem Anschluss eines entsprechenden Geräts automatisch eingestellt.

2. Um die Wiedergabe der Musik zu unterbrechen (Pause), drücken Sie die Taste **⏸**. Um die Musik wieder normal abzuspielen, drücken Sie noch einmal die Taste **⏸**.
3. Bedienen Sie die Taste **⏮** um zum nächsten Titel zu springen bzw. die Taste **⏭** um zum vorigen Titel zu springen. Halten Sie die Taste **⏮** / **⏭** um während der Wiedergabe die Schnellsuche zu aktivieren.

4. Wählen Sie mit den Zifferntasten den gewünschten Titel aus. Beispiel: Drücken Sie „1“ für Titel 1. Drücken Sie „2“ + „3“, um Titel 20 auszuwählen.

Hinweis:
- Dieses Gerät unterstützt für jede Speichergröße (2 Quellen): USB-Flashgeräte, SD, SDHC, MMC.
- Unterstütztes Format: MP3 (32kpbs-320kpbs)
- Die HDCH-Daten auf einem Speichergerät darf 999 nicht überschreiten.
- Falls sich eine Speicherkarte nicht leicht einschließen lässt, dann halten Sie die Karte möglicherweise falsch herum. Versuchen Sie es erneut, indem Sie die Karte anders herum drehen.
- Installieren Sie USB-Flashgeräte oder SD/SDHC/MMC-Karten nur im Bereich des Kartensteckplatzes. Schalten Sie das Gerät EIN und wählen Sie im Menü der Taste **MODE** den Modus USB oder SD/SDHC/MMC.
- Es sind viele USB-Geräte auf dem Markt erhältlich. Wir garantieren nicht, dass alle USB-Geräte mit diesem Gerät unter der Bedingung, dass das Gerät nicht unterstützt wird, versuchen Sie es bitte mit einem anderen Modell.
- Einige SD/SDHC/MMC-Karten sind möglicherweise nicht kompatibel.

VERWENDUNG DES EINGANGS FÜR ZUSATZGERÄTE

- Schließen Sie Ihr Audiogerät (z. B. ein iPod / iPad / MP3-Spieler) am AUX-Anschluss an (3,5mm).
- Drücken Sie die Taste **⏻** um das Gerät einzuschalten. Drücken Sie wiederholt die Taste **MODE** (Modus), bis die AUX-Anzeigelampe grün leuchtet.
- Starten Sie die Wiedergabe auf dem angeschlossenen Audiogerät.
- Stellen Sie die Lautstärke auf den gewünschten Lautstärke ein.
- Strennen Sie das externe Gerät von der AUX-Buchse, um die Wiedergabe zu beenden.

USB-LADEGERÄTE

- Schließen Sie ein USB-Kabel (nicht enthalten) an Ihr Gerät an, und schließen Sie dann den standardmäßigen USB-Stecker an die USB-Ausgang an der Oberseite des Geräts an.
- Drücken Sie die Taste **⏻** um das Gerät einzuschalten.
- Trennen Sie das USB-Kabel nach dem Aufladen vom Gerät.

Hinweis:
- Die maximale Aufladegleistung des USB-Ausgangs beträgt DC \approx 5V, 2.1A. Sie können alle wiederaufladbaren USB-Geräte aufladen, die über eine geringere Ladenspannung verfügen, wie z.B. iPod, iPhone, MP3-Spieler... usw.
- Einige Geräte sind möglicherweise nicht kompatibel.

VERBINDUNGS-AUFBAU UND VERKÖPFUNG (PAIRING)

Der Bluetooth-Markennamen und damit verbundene Logos sind Eigentum der Firma Bluetooth SIG, Inc. Jegliche Benutzung dieser Marken durch die Firma New One S.A.S stehen unter Lizenz. Alle anderen Produkt- und Markennamen sind Eigentum ihrer jeweiligen Besitzer.
1. Deaktivieren Sie die Bluetooth-Funktion anderer Geräte, die mit Ihrem Gerät verknüpft waren.
2. Drücken Sie die Taste **⏻** um das Gerät einzuschalten.
3. Stellen Sie mit der Taste **MODE** den Modus Bluetooth ein. Die Anzeigelampe für die Eingabequelle leuchtet grün. Wenn das Gerät in den Pairing-Modus geht, wird dies mit zwei Signaltonen angezeigt.
4. Aktivieren Sie an Ihrem Bluetooth-Gerät die Bluetooth-Funktion. Normalerweise finden Sie solche Funktionen in den Einstellungsmenüs der Geräte (schlagen Sie im Handbuch Ihres Geräts nach). Aktivieren Sie die Bluetooth-Verbindung, damit Ihr Gerät erkannt werden kann.
5. Beheben Sie die Bluetooth-Verknüpfungen zwischen Ihrem Gerät und anderen Geräten.
6. Wählen Sie an Ihrem Gerät, Neues Bluetooth-Gerät hinzufügen“ oder „Bluetooth-Gerät einstellen“. Die Suche beginnt. Sobald "M-1200 BT" in der Anzeige erscheint, bestätigen Sie diese Auswahl. Wenn Ihr Gerät zur Eingabe eines Passworts auffordert, geben Sie die Passwörter "19995/EC" ein. Die Verbindung ist hergestellt und die Eingabezeile überschrieben wird, starten Sie den Pairing-Vorgang bitte erneut (siehe Schritte 2 bis 6).
7. Nachdem Ihr Gerät und das "M-1200 BT" erfolgreich miteinander verbunden wurden, hören Sie ein Signalton.

Wiedergabe von Audiodaten von Bluetooth-Geräten
Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Verbindung zwischen den beiden Geräten aktiv ist.
1. Um die Wiedergabe der Musik zu unterbrechen (Pause), drücken Sie die Taste **⏸**.
2. Bedienen Sie die Taste **⏮** um zum nächsten Titel zu springen bzw. die Taste **⏭** um zum vorigen Titel zu springen. Halten Sie die Taste **⏮** / **⏭** um während der Wiedergabe die Schnellsuche zu aktivieren.

Hinweis: Die Tasten **⏮** und **⏭** funktionieren möglicherweise nicht mit allen Bluetooth-Geräten.

NEW ONE S.A.S. ERKLÄRT

hiermit, dass dieser MUSE M-1200 BT / M-1200 BTK / M-1200 US / M-1200 NY / M-1200 LD den wesentlichen Anforderungen an Konformität mit der Richtlinie 1999/5/EC entspricht. Die vollständige Konformitätsklärung lässt sich unter <http://www.muse-europe.com/conformity/M-1200BT.pdf> herunterladen.

TROUBLESHOOTING GUIDE

ERSCHEINUNGSBLD	URSACHE	BEHEBUNG
Gerät kann nicht eingeschaltet werden.	Das Netzkeble ist nicht an einer Steckdose angeschlossen. Der Standby-Modus ist aktiviert.	Schließen Sie es an eine Steckdose an. Drücken Sie die Taste ⏻ um das Gerät einzuschalten.
Kein Ton	Die Lautstärke ist auf das Minimum gesetzt. Der Wiedergabemodus ist am angeschlossenen Gerät nicht aktiviert. Die Tonwiedergabe des angeschlossenen Geräts ist schlecht. (Modi AUX IN & BLUETOOTH) Reduzieren Sie die Lautstärke mit der Taste VOL-.	Stellen Sie die Lautstärke auf den gewünschten Lautstärke ein. Starten Sie die Wiedergabe am angeschlossenen Gerät. Stellen Sie am angeschlossenen Gerät die Lautstärke entsprechend ein. Reduzieren Sie die Lautstärke mit der Taste VOL-.
Tonverzerrungen	Lauststärke des angeschlossenen Geräts ist hoch. (Modi AUX IN & BLUETOOTH)	Reduzieren Sie am angeschlossenen Gerät die Lautstärke.
Kein Bluetooth-Empfang	Bluetooth-Modus nicht aktiviert.	Versuchen Sie es erneut.

WARNUNGEN
- Blockieren Sie keine der Belüftungöffnungen. Installieren Sie das Gerät gemäß den Anleitungen des Herstellers.
- Verwenden Sie das Gerät fern der Nähe von Heizkörpern, Wärmepumpen, Herden oder anderen wärmeerzeugenden Geräten (einschließlich Verstärkern).
- Überprüfen Sie die Sicherheit von eingeschalteten Steckern oder Schuko-Steckern. Ein geprüfter Stecker besitzt zwei Stifte, wobei einer breiter als der andere ist; ein Schuko-Stecker besitzt zwei Stifte und darüberhinaus einen Schutzleiter. Der breitere Stift oder der Schutzleiter dienen der Sicherheit. Falls der mitgelieferte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker, um die Steckdose auswechseln zu lassen.
- Verlegen Sie Netzketable so, dass sie insbesondere am Stecker, an Mehrfachsteckdosen und am Geräteausgang nicht durch Treten oder Quetschen beschädigt werden können.
- Verwenden Sie keine unzulässigen Zubehör.
- Verwenden Sie nur Unterzersetze, Schmelz, Triops, Halterungen oder Tische, die vom Hersteller empfohlen wurden oder in Lieferumfang enthalten sind. Wenn Sie einen fahrbaren Unteratz verwenden, ist Vorsicht beim Kombinieren von Unteratz / Gerät geboten, um Verletzungen durch Umkippen zu vermeiden.

NOTAS SOBRE BATERIAS:
- No recargue las baterías, ni las aplique calor, ni las desmonte.
- No exponga las baterías al calor, como el sol, fuego o similares.
- No tire las baterías en el fuego!
- Respete la normativa ambiental durante la fase de eliminación de las baterías.
- Si no va a utilizar el mando a distancia durante un período de tiempo prolongado, retire las pilas para evitar que se produzcan daños causados por la corrosión debida a una pérdida de líquido.
- Por favor, respete el medio ambiente. Antes de desahucarse de las baterías, consulte a su distribuidor para que se encargue de su reciclaje.

ATENCIÓN:
Riesgo de explosión si las pilas no se introducen correctamente. Cambie las pilas únicamente por otras del mismo tipo o un equivalente.

ADVERTENCIA:
No toque la pila, hay peligro de quemaduras químicas. (El mando a distancia suministrado con) Este producto contiene una pila de litio. Si la pila de litio se ha rogado, podría causar quemaduras internas graves al inhalar o tocar la pila o llevar a la muerte.
Mantenga las pilas nuevas y las usadas lejos del alcance de los niños.
Si el compartimento de la pila no cierra de forma segura, deje de usar el producto y envíelo al proveedor o al fabricante o al proveedor con el que lo adquirió.
Si cree que la pila ha sido tragada o colocada dentro de cualquier parte del cuerpo, busque ayuda médica de inmediato.

ALIMENTACION
Esta micronevada funciona con una alimentación de red (CA) de 230V ~ 50Hz. Conecte el cable de alimentación a una toma de corriente.

ADVERTENCIA: Esta unidad contiene un cable de alimentación largo con el que puede producirse un choque eléctrico. Por favor, asegurese de que ha sido colocado de modo que no queda colgando de una mesa, etc. donde los niños puedan tirar de él o tropezar accidentalmente.

NOTA: Si no se hubiera introducido ningún dispositivo USB o TARJETA, los modos USB o TARJETA no podrán seleccionarse con el botón **MODE**.

UTILICE EL VOLUMEN VOL+ PARA AJUSTAR EL NIVEL DEL VOLUMEN QUE DESEA.
Pulse el botón **EQ** de forma repetida para seleccionar los diferentes modos.
Pulse el botón **X** para suprimir el sonido de forma temporal. Vuelva a pulsar este botón para restablecer el sonido.
Si si no se usara la unidad por un periodo prolongado, apáguela y desenchúfela.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere selezionati con il pulsante **MODE**.

UTILIZZI IL VOLUME VOL+ PER REGOLARE IL LIVELLO DEL VOLUME CHE DESI.
Premere il pulsante **EQ** di più volte per regolare per selezionare i diversi modi.
Premere il pulsante **X** per sopprimere il suono di forma temporale. Premere di nuovo il pulsante per ripristinare il suono.
Se si non si usava l'unità per un periodo prolungato, spegnila e scollega.

ACHTUNGEN! Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie keine Teile, die der Serviznutz selbst reparieren können, vertrauen Sie alle Reparaturen einem qualifizierten Techniker an.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

WARNING: UN BRANDGEFAHR UND ELEKTROSCHOCK ZU VERMEIDEN, DARF KEINE TEILE SELBST REPARIERT WERDEN.
Das Blitzsymbol mit einem Pfeil in einen Dreieck weist den Benutzer auf das Anliegen einer „gefährlichen Spannung“ im Inneren des Geräts hin.
Das Ausrufezeichen in einem Dreieck weist den Benutzer auf die wichtigen Anweisungen in der mit dem Gerät gelieferten Dokumentation hin.

ATTENZIONE: Questa unità contiene un cavo di alimentazione lungo con il quale può verificarsi un rischio di scossa elettrica. Assicurarsi che il cavo sia stato collocato in modo che non rimanga pendente da una tavola, ecc. dove i bambini potrebbero tirare o inciampare accidentalmente.

NOTA: Se non è stata inserita nessuna unità dispositivo USB o TARJETA, i modi USB o TARJETA non potranno essere